

Apec Alumni a.s.b.l. est sponsorisé par:

Expression de gratitude envers nos commanditaires

ANTWERPSE SCHEEPVAARTVERENIGING

Organisation professionnelle
des agents maritimes d'Anvers

E-mail: info@asv.be

ARCADE ENGINEERING NV

Experts en matière de technologie

E-mail: info@arcade-eng.com

Site internet: www.arcade-eng.com

BASF ANTWERPEN NV

Industrie chimique

E-mail: basfantwerpen.info@basf.com

Site internet: www.basf.be

COSCO BELGIUM NV Agence maritime

E-mail: gml@cosco.be

Site internet: www.cosco.be

DENYS NV

Construction de pipelines & câbles,
collecteurs d'assainissement, restauration &
rénovation, techniques fondation spéciales,
forages & fonçages, génie civil & bâtiments

E-mail: info@denys.com

Site internet: www.denys.com

DREDGING INTERNATIONAL

Dragage et entrepreneurs marins

E-mail: international.dredging@dredging.com

ECU-LINE S.A.

La solution pour vos expéditions en

groupage maritime à travers le monde

E-mail: frankyvd@ecuanr.eculine.net

MEXICO NATIE NV

Manutentions charge/décharge

E-mail: huihagen@mexiconatie.be

NAFTA B Société pétrolière

E-mail: head.office@naftab.be

PHAEROS

Solutions de logiciels pour organisations

actives dans le monde maritime

E-mail: stan@phaeros.com

Site internet: www.phaeros.com

POLYTRA NV

Expéditeurs et transitaires internationaux

E-mail: odebrouwer@velge.be

Site internet: www.polytra.be

RENT-A-PORT

Aménagement portuaire et logistique

E-mail: info@rentaport.be

Site internet: www.rentaport.be

TECHNUM/IMDC

Consultation et construction

E-mail: info@imdc.be

Site internet: www.imdc.be

Site internet: www.technum.be

VEA

Union anversoise de

l'expédition et de la logistique

E-mail: vea@vea-ceb.be

Site internet: www.portofantwerp.be/vea

VIGAN ENGINEERING S.A.

(Dé)chargement de navires

et de barges

Equipement portuaire et Silos

E-mail: info@vigan.com

Site internet: www.vigan.com

Pour toute question et demande d'information supplémentaire
concernant nos cours, nos programmes de formation,
les anciens stagiaires et les activités d'agence-conseil, contacter nous:
Tel: + 32.(0)3-205.23.22 | Fax: +32(0)3-205.23.27
Email: Apec@haven.antwerpen.be | www.portofantwerp.be/APEC



REDACTION

Paul Verkoyen
Suzy Segers
Michel Lory

EDIT RESPONSABLE

Paul Verkoyen

LAYOUT

Lut Vandebos

PRINT

VD/Belgium



Vlaamse overheid



JANVIER - JUIN 2009

Bulletin trimestriel
pour tous les
membres APEC.
6^{ème} année / no. 24.

Rudi De Meyer
Managing director
Alfaport



En tant que directeur général d'Alfaport Antwerpen, c'est avec grand plaisir que je saisis cette occasion pour m'adresser à la communauté mondiale d'APEC. Représentant le secteur privé du port d'Anvers, Alfaport Antwerpen est depuis longtemps un partenaire structurel d'APEC et sait combien il est important que l'expertise et le savoir-faire du port d'Anvers soient mis à disposition de la communauté portuaire mondiale: il s'agit en effet d'une situation gagnant-gagnant. Des paquets de cours sur mesure sont mis sur pied pour des groupes venant des quatre coins de la planète ; de retour dans leurs pays et ports respectifs, ceux-ci y introduisent les techniques et solutions anversoises. Nous contribuons ainsi à leur développement, mais l'enseignement ne joue en fait à plein que lorsque le processus fonctionne dans les deux sens: certes, les délégations étrangères doivent pouvoir apprendre les pratiques anversoises, mais Anvers doit de son côté également pouvoir s'instruire par leur entremise.

Pareille fécondation croisée s'avère toujours fructueuse et fournit une valeur ajoutée incontestable pour tous. Ce faisant, APEC contribue à créer une communauté mondiale spécifique au faite des rouages anver-

sois et sur le soutien duquel les représentants du port d'Anvers et les entreprises qui fonctionnent en son sein peuvent compter. La gestion d'un réseau personnel pareil demeure hautement profitable, même en ces temps dominés par Facebook, LinkedIn ou tweeter. Bien entretenus, ces liens formés entre les conférenciers, les participants et les anciens élèves par l'entremise d'APEC sont en effet à même de contribuer à la création d'opportunités d'affaires entre les ports traditionnels et nouveaux d'une part et Anvers de l'autre, ainsi qu'à l'échange d'informations, et ce même bien longtemps après le séjour anversoise des cursistes. Comme représentant de la communauté privée du port, je fais donc appel aux anciens d'APEC pour qu'ils entretiennent soigneusement leurs liens avec le port d'Anvers, voire qu'ils les renforcent. Le gain commun me paraît évident !

CONTENU

2

Résumé succinct de
nos activités

3

Séminaire à l'étranger

• Visites officielles

• Séminaires sur mesure

• Missions

4

Expression
de gratitude envers nos
commanditaires



Rétrospective de nos activités pendant la première moitié de 2009:

Les séminaires standardisés: nous y avons accueilli 574 inscriptions

- **Port Management** 26/01 - 06/02/2009 (34 participants)
- **Port & Freight Railway Management** 09 - 20/02/2009 (12 participants)
- **Port Logistics** 02 - 13/03/2009 extra séminaire! (19 participants)
- **Port Security** 09 - 20/03/2009 (22 participants)
- **Ro-Ro Terminal Management** 23/03 - 03/04/2009 (17 participants)
- **Gestion d'un Terminal à Conteneurs** 27/04 - 08/05/2009 En français (16 participants)
- **IT & EDI in Port Business** 18 - 29/05/2009 (41 participants)
- **Tasks & Responsibilities of Forwarders, Agencies & Shipping Lines** 01 - 12/06/2009 (30 participants)
- **Container Terminal Management** 15 - 29/06/2009 (50 participants)

Les séminaires sur mesure:

- **Séminaire sur "La gestion logistique et le transport de céréales" pour une délégation d'experts algériens** 18-29/05/2009 (15 participants). En français

Les séminaires standardisés pour la seconde moitié de 2009:

- **Port Environmental Policy & Technology**, 07 - 18/09/2009
- **Inland Waterways Transport**, 21/09 - 02/10/2009
- **Dredging Technologies**, 05 - 16/10/2009
- **New Developments in Port Engineering**, 19 - 30/10/2009
- **Gestion Portuaire**, 16 - 27/11/2009 En français
- **Port Logistics**, 30/11 - 11/12/2009

Nouveau séminaire standardisé: **Nautical Accessibility & Maritime Traffic Management** 26/04 - 07/05/2010

Compte tenu de la croissance du trafic maritime, nous sentons la nécessité d'un nouveau séminaire sur **la gestion de l'accessibilité nautique et du trafic maritime**. Conscient de l'importance prédominante d'avoir à garantir un trafic maritime sécurisé et fluide depuis et vers les ports, et vue qu'Anvers est situé sur l'une de routes maritimes les plus denses, nous pouvons proposer toute l'expertise spécifique en la matière. Le programme fut établi en étroite collaboration avec le gouvernement flamand, l'Agence des services maritimes et côtiers. Les thèmes suivants seront traités: rôle et responsabilités de l'Agence des services maritimes et côtiers et autres parties impliqués, le management du trafic et l'approche de chaîne, le pilotage, Shipping Assistance Service and VTS, la garde côtière, Plan de sécurité côtière, Hydrographie, Cartographie, balisage, etc.

Inscrivez-vous en ligne à l'un de nos séminaires standardisés. Le formulaire de candidature peut également être téléchargé depuis notre site internet www.portofantwerp.be/APEC; vous pouvez également contacter nos services par E-mail: APEC@haven.antwerpen.be ou par fax +32 3 205 23 27. Les dates limites d'inscription sont mentionnées sur le site.

Conférences à l'étranger:

"Plateformes Logistiques", Casablanca — Maroc (27-29 Avril 2009)

Sur demande de l'Agence National des Ports du Maroc, APEC a organisé du 27 au 29 avril 2009 un séminaire sur les plateformes logistiques à Casablanca, lequel sut intéresser 39 participants. L'objectif était de fournir un cadre général d'une gestion portuaire et un cadre de la gestion de plateformes logistiques portuaires, aussi bien du point de vue des pouvoirs publics (l'autorité portuaire d'Anvers) que celui du secteur privé.



"Port infrastructure and equipment leasing and concessions, Port privatisation, Free Trade Zones and Public Private Partnership in the port sector", Bangkok — Ho Chi Minh City — Thaïlande & Vietnam (17 -24 Juin 2009)

A la demande du ministère des transports de la Région flamande de Belgique, APEC a organisé un atelier de travail sur l'infrastructure portuaire, le leasing de l'équipement et les concessions et un autre sur la privatisation portuaire et le partenariat privé public dans le secteur portuaire. Ces thèmes sont actuellement primordiaux pour le Vietnam, le gouvernement vietnamien voulant changer son modèle de gestion portuaire et envisageant le passage d'un modèle port-outil à services vers un modèle de port domanial. Les conférenciers d'APEC se sont rendus à Bangkok et à Ho Chi Minh City. Environ 70 participants s'étaient inscrits à ces ateliers.

Visites officielles:

Délégation du Guangzhou, 1 avril 2009

Le 1er avril, APEC a rencontré cinq membres de l'Autorité portuaire de Guangzhou. Après une présentation détaillée du port d'Anvers et de la stratégie pour le développement logistique, la délégation a fait une visite guidée du port d'Anvers

Diplomates futures belges, 3 avril 2009

Les futures diplomates belges ont appris à connaître le port d'Anvers

Délégation d'Oman, 15 avril 2009

Cette délégation s'est principalement axée sur l'organisation du travail portuaire



Diplomates belges, 23 avril 2009

Lors de cette réunion amicale, APEC insista sur l'importance de l'assistance diplomatique à l'étranger.



Délégation SADC, 29 avril 2009

Dans le cadre d'un projet de formation organisé par l'OIT (l'Organisation internationale du travail), le SERV (conseil économique et social flamand) a mis sur pied une visite d'étude

en Flandre et au port d'Anvers pour une délégation d'organisations d'employeurs, de syndicats et de ministères des pays de la SADC (Pays d'Afrique australe en développement).



Diplomates étrangers, 5 mai 2009

Le 5 mai 2009, L'Autorité portuaire et APEC étaient heureux d'accueillir 83 diplomates étrangers au port d'Anvers



Arabie saoudite, 2 juin 2009

APEC et l'Autorité portuaire ont reçu les «membres du comité de la manutention des produits dangereux dans les ports saoudis», présidé par M. Saleh Al Mosaad, ancien d'APEC du séminaire sur la Sécurité portuaire en 2004. La délégation a surtout porté son intérêt pour l'entreposage de marchandises dangereuses, les systèmes de livraison et les procédures en vigueur à Anvers.

L'Autorité portuaire de la Thaïlande, 26 juin 2009

Par l'entremise du gouvernement flamand, 23 délégués du comité directeur des autorités portuaires thaïlandaise ont participé à une visite d'étude sur l'ISPS et les e-gates à Anvers.

Séminaires sur mesure:

"Gestion logistique et transport de céréales" pour des spécialistes algériens, 18-29 mai 2009

Sur demande de l'Office algérien interprofessionnel des céréales, et avec le soutien de VIGAN Engineering SA et du CGRI (Commissariat général aux relations internationales de la Communauté française - Wallonie), APEC a accueilli 15 experts pour ce séminaire spécifique, ayant pour objectif d'améliorer les connaissances et l'efficacité en matière de gestion logistique et portuaire.



Missions:

Mission d'enquête Santos (Brésil) 1-6 mars 2009

La signature de l'accord d'intention entre le gouvernement de l'Etat du Saõ Paulo et APEC du 30 mars 2007 s'est maintenant traduite en une analyse du port de Santos au début du mois de mars. L'objectif principal était d'évaluer le niveau actuel de la connaissance opérationnelle en matière de main d'œuvre portuaire et des cadres moyens.